

Annwyl rieni / Dear parents

PLANT MEWN ANGEN; CHILDREN IN NEED

Oherwydd ein ymgyrch BOCSYS ESGIDIAU eleni- nid ydym yn cymeryd rhan yn y dydd "Plant mewn Angen". Gofynnwn am eich bocsys i mewn erbyn dydd Llun Tachwedd 18 ogydda Os oes gennych focs sgidie gwag a dim i'w roi ynddo- anfonwch y bocs i mewn i'r ysgol i ni ei lenwi. Diolch

As we are working with the SHOE-BOX Appeal this year- we WILL NOT be participating in the Children in Need day as well. Please send your shoe-boxed gifts to school by Monday Nov 18th. If you have an empty shoe box at home with nothing to fill it- send the box into school- so we can pack it for the children/ homes that will benefit from it. DIOLCH.

TYWYDD GARW: EIRA ADVERSE WEATHER: SNOW

Os oes tywydd garw/ eira, bydd gwybodaeth am gau yr ysgol ar Radio Cymru/ Heart FM/ Gwefan Sir y Fflint a Trydar ar Wefan Ysgol Gwenffrwd.

If we have Adverse Weather conditions: Snow & Ice - please check on the situation regarding Ysgol Gwenffrwd (i.e. school closure) on Radio Cymru/ Heart FM radio/ FCC website (Education-School Closures) and on our school website (Gwenffrwd@weebly.com). On our website click on the TWITTER Icon (no charge) - ALL latest information about school can be found here (Gwenffrwd@weebly.com)- some parents do not seem to know that school letters are placed here also.

CLWB CYNILO: SAVINGS CLUB @ Gwenffrwd

Clwb Cynilo - Ysgol Gwenffrwd

Beth am gynilo ychydig o arian gyda chlwb "Cynilo Ysgol Gwenffrwd"?

Gallwch gychwyn cyfrif gyda £1. Bydd eich arian yn saff gydag Undeb Gredyd Treffynnon.

Bydd hyn yn eich helpu i gynilo mewn ffordd gall ar gyfer y dyfodol. Bydd Megan Hodges a Nia Davies (arweinwyr Clwb Cynilo Ysgol Gwenffrwd) o flwyddyn 6 yn gyfrifol, gyda Mr Glyn Owen (Llywodraethwr). Os ydi eich plentyn/ neu chi fel rhieni am fanteisio ar y cyfle i gynilo- anfonwch eich arian mewn amlen gydag ENW a'ch CYFEIRIAD i'r ysgol. Byddwn ni wedyn yn rhoi llyfr cynilo a Rhif Aelodaeth ichi. (Os am anfon siec yna rhaid ysgrifennu'r siec i: All Flintshire Credit Union

Gallwch anfon arian i mewn i gynilo yn wythnosol.

Ysgol Gwenffrwd - Savings Club: Have you thought about opening a savings account with Ysgol Gwenffrwd's Savings Club?

You can open an account with as little as £1. IF YOUR CHILD - OR YOU AS PARENTS- ARE INTERESTED IN SAVING, THEN SEND YOUR MONEY (£1 OR MORE / Cheques made payable to: All Flintshire Credit Union) to school in a labelled envelope stating: CLWB CYNILO Savings Club, your NAME & ADDRESS. We will then send you a SAVINGS BOOK and a Membership Number. Your money will be safe and kept by the Credit Union in Holywell and our Leaders at school are Mr Glyn Owen (Governor) and Year 6 pupils namely Megan Hodges and Nia Davies.

Saving money is a life-skill, and is important to understand the value of money. If you save just a LITTLE amount every week, then your money will grow!

Gweler ddyddiadau pwysig ar gyfer eich dyddiaduron !

Please see below important dates for your home calendars/ diaries!

<p><u>NOSON FFILM</u> i blant Gwenffrwd Rhaid ichi archebu tocyn rhwng Llun-Gwener 18-22ain o Dachwedd os am ddod i'r Sinema! Ffilm: Toy Story 4 Cost- £4 gan gynwys diod a melysion Bydd un plentyn yn ennill y ffilm ar y diwedd drwy system raffl</p>	<p>3.15pm- 5.00pm Mercher Tach Wednesday Nov 27th (Pob oedran: All ages)</p>	<p><u>FILM NIGHT</u> for Gwenffrwd pupils You must buy a ticket between Mon- Friday Nov 18-22st if you want to come to our cinema! Film will be: Toy Story 4 Cost: £4 including drink and sweets One of the pupils will win the film at the end through a raffle system</p>
<p>Oherwydd amrywiol gostau i chi fel rhieni, NI fyddwn yn cael raffl 'Dolig eleni; ond bydd Raffl PASG yn lle! Mwy o wybodaeth yn Nhyrnor y Gwanwyn</p>		<p>Due to many costs that appear to you as parents at this time of year, we will NOT hold a Christmas raffle - we plan to have an EASTER raffle instead. More information in the Spring Term.</p>
<p><u>Wythnos FFAIR LYFRAU Cymraeg-</u> <u>dewch yma i wneud eich siopa Dolig!</u></p>	<p>Tach / Nov 25-28th 8.30-9.15am 3pm-3.30pm</p>	<p><u>WELSH BOOK FAYRE all week-</u> come along to shop for Christmas! Lovely Welsh books DVDs etc- come to see!</p>
<p>CYNGERDD NADOLIG Plant Gwenffrwd</p>	<p>6.00 pm 10/12/19 Nos Fawrth Tuesday night</p>	<p>Gwenffrwd's CHRISTMAS CONCERT</p>
<p>CYNGERDD NADOLIG Plant Gwenffrwd</p>	<p>1.30 pm 11/12/19 P'nawn Mercher Wednesday pm</p>	<p>Gwenffrwd pupil's CHRISTMAS CONCERT</p>
<p>CYNGERDD NADOLIG Plant Gwenffrwd</p>	<p>6.00 pm 12/12/19 Nos Iau Thursday night</p>	<p>Gwenffrwd's CHRISTMAS CONCERT</p>
<p>CINIO NADOLIG a chyfle i wisgo siwmpwr Dolig</p>	<p>IAU 12/12/19 THURSDAY</p>	<p>SCHOOL CHRISTMAS DIINNER and a chance to wear a Christmas jumper</p>
<p>Parti DOLIG yr Uned dan 5</p>	<p>P'nawn Mawrth 17/12/19 Tuesday</p>	<p>Under 5s Christmas Party</p>
<p>Parti DOLIG yr Uned dan 7</p>	<p>P'nawn Mercher 18/12/19 Wednesday</p>	<p>Under 7s Christmas Party</p>

Parti DOLIG yr Adran Iau (CA2)	P'nawn Iau 19/12/19 Thursday	KS2 's /Junior Dept. Christmas Party
Canu yn yr ysbyty	Bore/ am 17/12/19	Singing at the hospital
Canu yn y Dref	TBC	Singing at Holywell Town Centre
Diwrnod olaf y tymor	20/12/19	End of term

** Bydd HOLL blant yr ysgol (o'r Meithrin i Flwyddyn 6) yn cymeryd rhan yn ein cyngerdd- a disgwylir i'r plant fod yn bresennol yn y 3 cyngerdd. Diolch. Bydd tocynnau ar werth Rhagfyr 2il ymlaen .

** ALL Gwenffrwd pupils will take part in our concert- from the Dosbarth Meithrin (Nursery) to Bl/ Yr 6. All pupils are expected to take part in all 3 performances. Tickets will be on sale from December 2nd onwards - please send your money in a labelled envelope to your classteacher. (Only 2 tickets per family for each performance i.e. a total of 6 tickets - due to Fire Regulations in the main Hall).

Partion Nadolig / Christmas Parties:

Caiff bob plentyn wisgo dillad o'i ddewis personol ar ddydd ei barti ef/hi.

Each child may wear his/her own choice of clothing on the day of his/her Christmas party at school.

TYMOR NEWYDD

2020

NEW TERM

Diwrnod HMS staff	Ionawr/ January 06-01-2020	Training Day for Staff
DECHRAU'R TYMOR i blant	Ionawr/January 07-01-2020 Mawrth / Tuesday	FIRST DAY OF TERM for pupils

Yn gywir

M.Iola Owen (Pennaeth) & Staff Gwenffrwd.